

Виходить у Львові щодня (крім неділь і гр. кат. св'ят) о 5-ій годині по полудні.

Редакція і Адміністрація: улья Чарнецького ч. 8.

Письма приймають ся лиш франковані.

Рукописи авертать ся лиш на окреме жадане і за зложенем оплати поштової.

Рекламації незапечатані вільні від оплати поштової.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в бюрі дневників Люд. Пльона і в д. к. Староствах на провінції: на цілий рік зр. 2-40 ва пів року „ 1-20 ва чверть року „ —60 місячно . . . „ —20 Поодинокое число 1 кр.

З поштовою пересилкою:

на цілий рік зр. 5-40 на пів року „ 2-70 на чверть року „ 1-35 місячно . . . „ —45 Поодинокое число 3 кр.

Італійський міністер о політиці заграничній.

На засіданню італійської Палати послів дня 30 червня підчас наради над бюджетом міністерства справ заграничних заявив міністер справ внутрішніх князь Сермонета, що в напрямі італійської політики не змінило ся нічого. Президент міністрів сконстатував недавно тому довіре до тридержавного союзу. Тридержавний союз заключено для оборони мира, до котрого непохитно стремить мудрість пануючих і воля народів, а о тім намірі не може ніхто сумнівати ся. Тридержавний союз єсть договором взаємної вірности, котрий не виключає, але навіть обов'язує до того, щоби кожний із союзників удержував добрі і щирі відносини з кожною иншою державою. Дружні відносини Італії до Росії і змаганє єї піддержувати добрі відносини до Франції на основі взаємної симпатії, котра відповідає спорідненню расовому і згадці на незабутні події, не можуть ніяк зменшити щирости і необмеженого довіря обох союзників Австро-Угорщини і Німеччини.

Що до відносин до Англії, то в італійській політиці не настала також ніяка зміна. Дружні відносини до Англії єсть природним доповненем тридержавного союзу і виходять з того, що спільні інтереси обох держав сходять ся з собою з взаємними традиційними чувствами, котрих оголошенє зеленої книги не нарушило. Протівно ті відносини стали ще щиріші і сердечніші наслідком во-

єнноі акції, якої мусіли підняти ся обі держави, хоч без взаємного обов'язаня, супротив одного і того самого ворога. Висказаний сумнів о становищі італійського амбасадора в Лондоні пішов з того, що слова висказані одним англійським міністром пояснювано собі не так, як би потреба.

Дальше говорив міністер: Загальне щире бажанє мира дає певність, що Вєхідне питання тепер не вийде на верх. Італія, котра має на Вєході так важні інтереси, буде неутомимо старати ся, щоби удержувати межі державами то взаємне порозумінє, котре лиш само одно може давати надію на успіх. Міністер Сермонета сказав дальше, що політика Італії на Балкані мала завєгди на ціли удержанє дотеперішного стану. Поодинокі держави, що уконституовали ся там на народній основі, можуть під тим услівем розвивати ся і кріпшати в границях поставлєних їм договорами. Що-до Болгарії спеціяльно, то призанє Портою і добре порозумінє, в яким може Болгарія від тепер жити зі всіма державами, усунули темну точку з політичного овиду.

Удержанє дотеперішного стану єсть так само головною засадою італійської політики на Середземнім морі і що-до країв на африканським побережю. Угода торговельна межі Італією а Тунісом кінчить ся в наслідок нотификованої в 1895 р. вимови дня 29 вересня 1896. Але крім сеї угоди єсть ще умови з давніших часів, так що настав би кінець лиш консулярному судівництву. Коли-б дня 29 вересня 1896 не заключено нової угоди, до чого зі сторони італійського правительства певно не забракне до-

брої волі, то все-таки позістане правний стан, котрий буде берєгти інтереси Італії. Говорити нині о тім случаях було би не на часі. Тріполітанська справа стоїть впрочім в звязі з ненарушимостію отоманської держави і длятого підпадає під публичне право, яке має значінє в Європі. Політика Італії в Тріполісі дасть ся зібрати разом у висказану вже заяву, що дотеперішний стан мусить бути удержаний.

Що-до Крети, то має міністер надію, що порядок буде знову заведений коли вмішали ся до справи амбасадори. В інтересі народів, котрих то обходить, і в інтересі Туреччини та європейського мира буде досить перевести точно заключені спеціяльно що-до Крети договори. Порта певно не буде протівити ся найпростішому і напевнішому средству. Італії яко щирій приятельці Туреччини було би жаль, коли-б поновив ся наспільний примус.

Міністер закінчив свою бесіду тим, що в послідних часах було досить доказів взаємної сердечности і прихильности межі Італією а великими державами, було досить доказів симпатії і дружби, яка тісно сполучає Італію і Англію. Новий сердечний доказ проявив ся з нагоди хоробрих англійських вояків в італійських портах. О італійській армії висказано недавно тому щирі слова подиву зі сторони союзників, яко справедливе признанє героїського поступованя офіцирів і вояків, котрі навіть в нещастю заслужили на загальний подив і довіре краю. Так само лестним було для Італії приєє на російськїм дворі італійського наслідника престола, де єго присутність підчас коро-

33)

Діти капітана Гранта.

Фантастично-наукова подорож Юлія Верна.

(Дальше).

II.

Трістан д'Акуня.

Коли би яхт держав ся був строго простої дороги, то з Америки до австральського побережя був би мав 9480 морських миль. До Трістан д'Акуня числять 2100 миль, а ту сторону надіяв ся Джон Менгліє переїхати за десять днів, коли би вєхідні вітри не припізнали їзди *Дункана*. На єго велике вдоволенє вітер під вечер значно успокоїв ся, а яхт на цілком спокійнім морі мав нагоду показати свої добрі прикмети.

Ще того самого дня вернуло всьо на покладі до давного ладу. Море було спокійне, вітер вівяв з заходу і парі машини помагали дуже добре розпущєні вітрила.

Учений географ майже заєдно пересиджував в каюті і працював там від рана до ночи над твором, котрому дав напис: „Вражєня географа в арєнтинських пампасах.“

Так ішло всьо добре на покладі *Дункана* і яхт плыв скоро наперед. Пять днів до відплив з Америки, дня 16 падолиста, повівяв ще приязнійший вітер і на другий день рано дав ся чути голос моряка:

— Земля!

— В котрій стороні? — спитав Том Остен.

— Під вітром — відповів моряк.

Такий оклик викликає на кораблі звичайно метушню, отже всі вибігли зараз на поміст, а Яков Паганель став глядати своїм дальневидом острова, але не міг нічого добачити.

— Погляньте на хмари — сказав до него Джон Менгліє.

— Справді — відповів Паганель — бачу немов би якийсь вершок, але так як через мраку.

— То Трістан д'Акуня — замітив Джон.

— Отже маємо ще до острова вісімдесять англійських миль, бо так далеко видко вершок гори Трістан, що має сім тисячів стіп висоти.

— Дійстно так — відповів капітан.

Кілька годин пізнійше почала ясно вирирати на виднокрузі громада високих і дуже стрімких островів. Стіжковатий вершок Трістана відбивав ся чорно на яснім поли неба, що блиєстїло промінєм вєходячого сонця.

Трістан д'Акуня лежить під 37° 8' полудневої ширини і 10° 44' довжини західної. О третій годині по полудни впливав *Дункан* до пристани Фальм, котру пригірок Гельф (Поміч) засланяє перед західними вітрами.

Там стояло на котві кілька кораблів, призначених до ловлі фоків і инших морських звірят, яких дуже багато на побережжах тих островів.

Джон Менгліє виглядав вигідне місце до запусченя котви, бо та пристань дуже небезпечна з причини сильних північних і північно-західних вітрів. Власне в тім місці погиб в 1829

році англійський корабель *Юлія*. — Яхт прибулизив ся на пів кільометра до берега і зараз по тім велике човно перевезло подорожних на острів, де они вилізли на дрібний, чорний пісок, що утворив ся зі звітрілих скал.

Столицєю тої громади островів Трістан д'Акуня єсть мале сїльце, що лежить в глєбині пристани над великим і бистрим потоком. Подорожні нашли там яких пятьдесять домків досить порядних і чистих, побудованих дуже правильно після англійського звичаю. Поза тим сїльцем розтягає ся рівнина, тисяч пятьсот гектарів простору, а над нею здїймає ся стїжковата гора на сім тисячів стіп висока.

Гленарвана приймив англійський губернатор. Він не умів нічого сказати про капітана Гранта ні про корабель *Британнїю*, а навіть не чув ніколи тих назвищ. До островів Трістан д'Акуня рідко коли припливають кораблі і Гленарван був ирготовлений на то, що там не богато довідає ся, а коли питав губернатора, то лише длятого, щоби відтак не робити собі докорів. Він вислав навіть кілька човен, щоби обплыли острів, котрого округ не має більше як сімнайцять миль; Лондон ні Париж не помістились би на нїм, коли-б навіть острів був три рази більший.

Цілий той час оглядали подорожні сїльце і єго околицю. Населєне в Трістан д'Акуня числить лєдє сто пятьдесять мешканців. То Англійці і Американці, що поженили ся з муриками і Готентотками з пригірка Доброї Надії, може найпоганійшими жінками на цілій землі.

Подорожні урадовані, що чують землю під ногами, ходили довго по побережю, що притикає

КОНТОРА ВИМІНИ
Ц. К. упр. гал. акц.
БАНКУ ГІПОТЕЧНОГО

купує і продає
всілякі ефекти і монети
по курсі данім найдокладнішим, не числячи жадної провізії
Яко добру і певну льокацію поручає:

4 ⁰ / ₁₀ листи гіпотечні коронові	4 ⁰ / ₁₀ позичку кравву галицьку коронову
4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀ листи гіпотечні	4 ⁰ / ₁₀ позичку пропінацийну галицьку
5 ⁰ / ₁₀ листи гіпотечні преміовані	5 ⁰ / ₁₀ " " " " буковиньську
4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀ листи Тов. кредитового земс.	4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀ позичку угорської залізної дор.
4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀ листи Банку краввого	4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀ " " " " державної
4 ⁰ / ₁₀ листи Банку краввого	4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀ позичку пропінацийну угорську
5 ⁰ / ₁₀ облігації комунальні Банку крав.	4 ⁰ / ₁₀ угорські Облігації індемнізаційні
4 ¹ / ₂ ⁰ / ₁₀ позичку кравву галицьку	і всілякі ренти австрійські і угорські,

котрі то папери контора виміни Банку гіпотечного всегда купує і продає по цінах найкористнійших.

Увага: Контора виміни Банку гіпотечного приймає від Вп. купуючих всілякі вильосовані, а вже платні місцеві папери цінні, як також купони за готівку, без всілякої провізії, а протівно місцеві лишень за відтрученем коштів.
До оферт, у котрих вичерпали ся купони, доставляє нових аркушів купонних, за зворотом коштів, котрі сам поносить.

Бюро оголошень і дневників
приймає
ОГОЛОШЕННЯ
до всіх дневників
по цінах оригінальних.
До
Народної Часописи, Газети Львівської, і Przeglądu
може лише се бюро анонси приймати.

Бюро дневників і оголошень
Л. ПЛЬОНА
у Львові
улиця Кароля Людвика ч. 9.
приймає
абонамент на всі дневники
по цінах оригінальних.

С. Кельсен у Відни

поручає:

Кльосети з перепливом води і без того. — Рури кльосетові. — Каналові насади з патентовим замкненем. — Збірники на воду. — Комплетні урядженя купелеві. — Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також рури лянні і ковани. — Помпи, фонтани і всілякі арматури.

Заступники для Галичини і Буковини

Герман Гамель у Львові Пасаж Гавсмана ч. 8.

На жадане висилає ся катальогі.

Бюро дневників і оголошень **Л. Пльона** у Львові
улиця Кароля Людвика число 9, приймає
абонамент на всі дневники по цінах оригінальних.